

Zeitschrift: Das Rote Kreuz : offizielles Organ des Schweizerischen Centralvereins vom Roten Kreuz, des Schweiz. Militärsanitätsvereins und des Samariterbundes

Herausgeber: Schweizerischer Centralverein vom Roten Kreuz

Band: 22 (1914)

Heft: 19

Register: Sammlung von Geld und Naturalgaben

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 06.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

freundlichen Führer und seinen Schutzbefohlenen und lenkten unsere Schritte ins benachbarte Gasthaus, um unsere etwas stark mitgenommenen Nerven durch einen Imbiß und einen Trunk Markgräflerwein zu restaurieren. Kaum sitzen wir ab, so treten einige stramme Grenadiere ein, die kurz vorher einen Transport Gefangener nach Rastatt bringen mußten. Der mit einem ansehnlichen Bäuchlein behaftete Grenadier entpuppte sich bald als Wigbold erster Klasse, der in unverfälschtem Pfälzer Dialekt eine Schnurre um die andere zum besten gab. Hier davon ein Muster: Kommt da in Karlsruhe ein Transport Verwundeter an, darunter auch ein Bayer, der durch vier Granatsplitter am Kopfe ziemlich stark verletzt war. Als dann die Großherzog-Witwe dem Manne ihr Bedauern ausdrückte über seine Verstümmelung, meinte der Bayer ganz gemütlich: „So schlimm ist die Sache nicht, da hätten Sie mich nach der letzten Kirchweih gehen sollen, da hab' ich noch ganz anders ausgesehen!“

Nach kurzer Rast nahmen wir den Weg wieder unter die Füße und wanderten Basel zu, denn der nächste Zug nach der Grenze fährt erst in zirka 4 Stunden ab, und bis dahin wollten wir längst zu Hause sein. Rechter Hand liegt, in furchtbares Schweigen gehüllt, die gefürchtete Feste „Steiner-Kloß“,

der uns Basler so manche Nacht mit seinen unheimlichen Scheinwerfer-Strahlen aus dem süßen Schlummer holte. Bald haben wir den „Kloß“ im Rücken und auch vergessen, denn unser Interesse konzentriert sich auf die Menge Autos, die mit vielen hohen Offizieren in riesiger Eile an uns vorbei surren, alles Sstein zu. Erst in Leopoldshöhe wird's ruhiger, wo wir rechts über die Eisenbahnbrücke abbiegen, die wir erst nach Visierung der Pässe betreten dürfen.

Ganz gemütlich bummelten wir nun über Friedlingen nach Kleinhüningen gegen die Barrikaden an der Landesgrenze. Hier treffen wir die Pässe revidierenden deutschen und schweizerischen Vaterlandsverteidiger in friedlicher Harmonie gemeinsam auf einem Bänkelein sitzend an. Ein Kennerblick auf die grünen Scheine genügte und wir passieren die Grenze. Endlich erreichten wir auch den Tram, dem wir unsere müden Glieder zum Heimtransport anvertrauten. —

Nächste Woche führt mich der Weg mit einigen Samariter-Hauptlingen aus Basel in die großen Lazarette des hinteren Wiesentales und nach Badenweiler, wo sehr viele verwundete Deutsche und Franzosen untergebracht sind. Davon das nächste Mal.

Basel, 17. September 1914.

O. B.

Sammlung von Geld und Naturalgaben.

Bei der Zentralstelle eingelangt:

A. Barbeiträge.

IV. Liste.

	Fr. Ct.		Fr. Ct.
Durch Sammelstelle La Ferrières	95. —	Zweigverein Bern-Mittelland vom Roten Kreuz	9500. —
Ungenannt, 1 goldene Uhr mit goldener Kette		Commissario di Governo, Locarno	20. —
Durch evangelisches Pfarramt Rorschach:		Sammelstelle Balstal	353. —
1 goldener Ehering, 1 Haarring mit Goldplättchen, 1 silberne Brosche		Samariterverein Brunnadern, St. Gallen	217. —
Von zwei Dienstmädchen in Bern	10. —	Samariterverein Bümpliz	85. 50
Aus St. Peterzell, ein Tröpflein ins Meer	10. —	Samariterverein Berikon	195. —
Municipio di Ponte Capriasca	23. 60	Samariterverein Balgach	311. 30
		Elisabethenverein Brig	1339. 20

	Fr. Ct.		Fr. Ct.
Durch Herrn Marco Malini, Thusis	23. 40	Samariterverein Neuhausen	23. —
Zweigverein Fribourg vom Roten Kreuz	2000. —	Herr Marco Malini, Bonaduz, Konzert-	
Commissario di Governo di Cevio	385. 75	ertrag	7. 20
Gemeinnützige Gesellschaft Au	30. —	H. Pfenninger, Neuthal	3. —
Herr Spargnapani, Ashton under Lyne		Prof. Dr. Mellet, Lausanne	10. —
England	100. —	Zweigverein Baden vom Roten Kreuz	303. 35
Zweigverein Baselland vom Roten Kreuz	1000. —	Zweigverein Winterthur v. Roten Kreuz	2000. —
Zweigverein Luzern vom Roten Kreuz	5000. —	Samariterverein Neukirch-Egnach	1214. —
Durch Herrn Oberst Bischoff, Basel	15. —	Kollekte der Kirchgemeinde Ins	755. —
Commune di Castaneda	30. 10	Zweigverein Bern-Emmental vom Roten	
Kurgäste von Schimberg Bad	50. —	Kreuz	2000. —
Sappeurbataillon 6, Stab	50. 15	E. Leenhardt, Montpellier	10. —
Aus Oberstrass-Zürich, Samariterverein	200. —	Consulat de Dijon	5. —
Commissario di Lugano	3000. —	Commissario di Governo di Faido	200. —
Zweigverein Mittelthurgau vom Roten		Commissario di Governo di Faido	1000. —
Kreuz	400. —	Sammlung durch Pfr. Dürrenmatt,	
Zweigverein Toggenburg v. Roten Kreuz	310. —	Stalden-Konolfingen	107. 40
Sammelstelle des Oberthurgauer in Arbon	120. 70	Dep.-Komp. II, Reg. 28, Zürich	8. 40
Frau Hasler, Cham	20. —	Zweigverein Bern-Seeland v. Roten Kreuz	7500. —
Von Ungenannt, durch Frau Vorsteherin		Zweigverein Waadt vom Roten Kreuz	5000. —
des Pflegerinnenheims Bern	100. —	P. in Basel, Taggeld und Reiseentsch. für	
Zweigverein Neuchâtel distr.	900. 74	eidg. Inspektion	89. —
G. Schillinger, Basel	5. —	Zweigverein Graubünden	3736. 75
Collecte de Mme Schoppig & fils, Delémont	519. 50	Zweigverein Baselland vom Roten Kreuz	750. —
Durch Samariterverein Murgental	402. 05	Zweigverein Bern-Oberl. v. Roten Kreuz	2000. —
Aus Schuls, von Herrn Marco Malini	18. —	Dr. Hohl-Stämpfli, Bern, ausg. Honorar	
Haushaltungsschule Boniswil	115. —	für einen Militärpatienten	7. 50
Sammelstelle Wynigen	117. 20	Redaktion des schweiz. Frauenheims Zürich	40. 15
Samariterverein Kempptal	169. 50	Zweigverein Genf vom Roten Kreuz	800. —
Zweigverein Genf vom Roten Kreuz	1000. —	Commune di Olivone	132. 50
Zweigverein Winterthur v. Roten Kreuz	1800. —	Zweigverein Boudry	1930. 90
Cancellerie di Stato, Bellinzona	250. —	Jos. Cooks Smith, Champéry	200. —
Pfarramt Hütten, Zürich	100. —	Zweigverein Bern-Oberl. v. Roten Kreuz	2000. —
F. Croci-Borloz, Villeneuve	10. —	Von einem Patienten aus d. Kantonsspital	
Herr R. Hohl, Barcelona	100. —	Münsterlingen	5. —
Municipalita di Brissago	150. —	Von einem jungen Mädchen: 1 metallenes	
Chr. Meuli, Postverwalter, Thusis	50. —	Uhrgehäuse, 1 metallene Uhrkette mit	
Frk. Küpfer, Bern	2. —	Anhängsel, 1 schwarze Uhr, 1 metall.	
Frk. Walker, Waldau, Bern	5. —	Uhr	
Arbeitsschule Pfyn, Thurgau	6. 50	Samariterverein Affoltern b. Zeh.	105. 50
Aus Hotel Schweizerhof, Maloja (Ertrag		Frauenverein Klingnau	60. —
eines Konzertes, abgehalten durch Frk.		Durch Pfarramt Schlatt, Thurg.	23. 50
Rütz, Berlin u. Prof. Weber, St. Moritz)	102. —	Sammelstelle Mendrisio	44. —
Municipio di Tremona	38. 80	Samariterverein Neuveville	26. 50
Durch Dr. Haslebacher, Sammlung im		Zweigverein Winterthur v. Roten Kreuz	2000. —
Samariterkurs	250. —	Zweigv. Hinterthurgau v. Roten Kreuz	1298. 45
Samariterverein Fischental	343. 40	Direktion der Rhätischen Bank	100. —
Zweigverein Genf	500. —	Zweigverein Solothurn	653. 10
Zweigverein Fribourg	3000. —	Elisabethenverein Brig	54. —
Kirchenkollekte des evangelischen Pfarr-		Samariterverein Arni-Isolisberg	79. 50
amtes Ramsen	17. —	Zweigverein Bern-Mittelland	9000. —
Zweigverein Sierre vom Roten Kreuz	230. —	Samariterverein Schlieren	250. —
Zweigverein Schwyz vom Roten Kreuz	575. 90	Th. April, Ragaz, im Namen der Stellungs-	
Zweigverein Solothurn v. Roten Kreuz	647. 65	pflichtigen 1914	10. 80
Zweigverein Bern-Emmental vom Roten		Frau Pfiffner, Kilchberg Zeh.	5. —
Kreuz	2000. —	Commissario di Governo di Cevio	87. 30
Zweigverein Zürich vom Roten Kreuz	8000. —	Municipio di Faido	43. —
Zweigverein St. Gallen v. Roten Kreuz	4398. 94	Commissario di Governo di Mendrisio	1000. —
Zweigverein Appenzell A.-Rh. v. Roten		Durch Municipalità Chiasso	1800. —
Kreuz	700. —	Zweigverein Schwyz	202. 55
Ertrag eines Konzertes in Sils, durch		Collecte de Mr. F. Nicoulin, Chevenez	155. 75
Herr M. Malini	10. 70	Samariterverein Meilen	60. —
Zweigverein Graubünden v. Roten Kreuz	1763. 25	Zweigverein St. Gallen vom Roten Kreuz	1812. 47
B. Chappuis, Mervelier	6. —	Hr. Hauptmann Krebs, Bolligen, Verzichtl.	
Comité des Dames et Demoiselles, Or-		auf Sold	28. 50
sieres	500. —	Hr. Fr. Rolli, Bern	30. —

	Fr. Ct.		Fr. Ct.
Durch Hrn. Dir. Ruegger, Fachschule für Damenschneiderei und Lingerie	21. —	Zweigverein Glarus vom Roten Kreuz	2000. —
Hr. Kupper, Geislingen	50. —	Appenzell A.-Rh.	600. —
Bataillons-Kommando 150	3. 29	Ungenannt bar	10. —
Zweigverein Glarus vom Roten Kreuz	3000. —	Samariterverein Thal-Rheineck	197. 05
Frauenverein Hemberg St. G.	80. —	Samariterverein Düringen	291. —
Samariterverein Ottenbach	205. —	Durch Pfarramt Krauchthal, Sammlung	38. —
Mme Etienne, Montpellier	10. —	Samariterverein Aussersihl	600. —
Zweigverein Baden vom Roten Kreuz	160. 75	Zweigverein Graubünden v. Roten Kreuz	5500. —
Zweigverein Genf vom Roten Kreuz	700. —	Zweigv. Bern-Emmenthal v. Roten Kreuz	1500. —

Total der eingegangenen und angekündigten Gaben bis 23. Sept. 1914: Fr. 693,149. 57.

B. Naturalgaben.

IV. Lifte.

Frau E. Schmid, Rafz, 3 Kissenanzüge, 4 Leintücher	Frau Minister Roth, Niderteufen, 3 Krankenhemden, 3 Hemden, 6 Paar Socken
Gemeinnütziger Frauenverein Reinach, Aargau, 60 Paar Socken, 1 Paar Unterhosen	Frauenarbeitsverein Zofingen, 6 Paar Socken, 55 Hemden
Frau Notar Thomi, Bern, 2 Paar Socken	Frl. Eggmann, Huttwil, 1 Schlafrock, 6 Paar Socken, 6 Hemden, 2 Wolldecken, div. Scheuertücher, 6 Paar Strümpfe, 5 Nastücher, 2 St. Seife, 2 Handtücher
Sammlung durch Frl. Elisabeth Jung, Frauenfeld, 16 Männerhemden, 24 Paar Socken	Durch Cancellaria Locarno, 10 Leintücher, 1 Unterlage, 1 Coup. Baumw. St., 6 Kissenanzüge, 11 Handtücher, 2 Leibchen, 1 Hemd, 1 Paar Unterhosen, 3 Paar Socken, 9 Nastücher, 5 Kataplasma, 1 Schlafrock, 2 Kruzifixe
Société de la Croix-Rouge du distr. de Courtelary, 1 Wolldecke, 31 Nastücher, 6 Handtücher, 3 Paar Socken, Stoffresten etc.	H Morerod, Yverne, 100 Liter Yverne
Durch Commissariato Lugano, 4 Leibchen, 2 Paar Unterhosen, 5 Paar Socken	Vaterlandssockenlisterinnen Bern der Sek.-Kl. IIIg, 10 Paar wollene Socken
Société de la Croix-Rouge du distr. de Courtelary, 39 Leintücher, 47 Hemden, 19 Frauenhemden, 36 Paar Socken, 5 Paar Strümpfe, 8 Paar Unterhosen, 68 Toilettentücher, 9 Servietten, 19 Nastücher, 67 Kissenanzüge, 9 Bettanzüge, 5 Schrägkissenüberzüge, 4 Wolldecken, 1 Molltondecke, 2 Gilets, 1 Cuvette, 1 Stück Toilettenseife, 2 Lavetten	Frau Anken, Zweisimmen, 3 Paar Socken
✓ Durch Sammelstelle Eschlikon, 4 Hemden, 1 Fl. Sirup, 2 Wolldecken, 7 Paar Socken, 6 Paket Tabak, 6 Handtücher	Ungenannt Hütten, 3 Hemden
Bay & Co., Belp, 8 Wolldecken	Collecte de M. Bourquin, Plagne, 1 Wolldecke
Municipio di Neggio, 5 Leintücher, 3 Paar Unterhosen, 17 Handtücher, 1 Paar Socken, 1 Hemd, 1 Stück Baumwolltuch	Durch Platzkommando Zürich, 8 Wäschesäcke, 1 Paar Socken
Ungenannt aus Fontaines, 22 Paar Socken	Commune del Magliaso, 4 Paar Socken, 1 Stück Baumwollstoff, 4 Leintücher
Durch Züllig & Co., Zürich, 2 Fl. Sirup-Thee, 2 Sch. Bouillonwürfel, 2 Fl. Gourmand-Kaffee, 1 Büchse Zwetschgen, 2 Gläser Konfitüre, 1 Glas sterilisierte Früchte	L. Gärtner, St. Moritz, 2 Schachteln Zigarren
Mme. J. de Coulon, Cortaillod, 12 Hemden	Frauenarbeitsverein Lenzburg, 6 Paar Socken, 14 Krankenhemden
J. Gyr-Niederer, Uster, 12 Paar Socken	Ungenannt Kilchberg, 1 Paar Unterhosen, 3 Hemden, 2 Leibchen, 1 Paar Socken
M. Lingg, Semsales, 5 Paar Socken u. Zigarren	Bebler, Zürich, 1 Sendung Käse
Société sédunoise de la Croix-Rouge Sion, 2 Wolldecken, 18 Leintücher, 5 Unterlagen, 19 Hemden	Ungenannt aus Les Bois, 1 Leintuch, 1 Paar Socken, 20 Rollen Verbandzeug
Durch Hrn. Dr. Etter, Dussnang, Sammlung, 39 Paar Socken und Strümpfe, 2 Paar Unterhosen, 1 St. weisser Barchent, 4 Leintücher, 3 Handtücher, 2 Molltondecken, 5 Hemden	Ungenannt, 1 Unterrock, 2 Hemden, 1 Gilet, 6 Kissenanzüge, 2 Nastücher, 2 Paar Socken, 1 Leintuch, Stoffresten
Von den Pfründerinnen und der Schwester des Burgerspitals, Filiale Weissenbühl, 10 Hemden	Société sédunoise de la Croix-Rouge Sion, 84 Paar Socken, 3 Leibchen, 2 Paar Unterhosen, 16 Hemden, 14 Nastücher, 15 Handtücher, 1 Decke
Frauenverein Lenzburg, 8 Paar Socken	Gebr. Künzli, Zürich, 1 Posten Schreibpapier
Durch Platzkommando Zürich, 26 Hemden, 7 Paar Socken, 12 Nastücher, 2 Paar Unterhosen, 2 Leibchen	Frau E. Kitt-Meyer, Wädenswil, 6 Paar Socken, 4 Hemden
Louis Roussillon, Couvet, 22 Paar Socken	Municipalita di Barbengo, 4 Paar Socken, 2 Handtücher, 1 Kissenanzug
J. Abegg, Oberrieden, 6 Leintücher, 5 Paar Socken, 2 Hemden	Collecte Les Brenets, 17 Hemden, 4 Leintücher, 24 Paar Socken, diverse Binden, 1 Kissenanzug, 1 Dreiecktuch, 1 Serviette, Stoffresten
	Frauenverein Liestal, 52 Hemden, 300 Paar Socken
	Frauenverein Lyss, 24 Paar Socken, 12 Hemden
	Ungenannt, 4 Hemden

Frau Vogel-Eicher, Glarus, 28 Paar Einlegesohlen, 4 Pulswärmer, Schokolade, 2 Paar Bettfinken mit Einlage
 Société de la Croix-Rouge du distr. de Moutier, 58 Paar Socken und Strümpfe, 40 Hemden, 20 Paar Unterhosen, 1 Paar w. Handschuhe, Stoffresten, 60 Nastücher, 25 Handtücher, 1 Leibchen
 J. Dudler, Staad, 6 Paar Socken
 Société de Couture, Renan, 62 Paar Socken
 Frauenverein Thusis, 40 Hemden, 50 Paar Socken
 Municipio di Vernate, 1 Paar Socken, 9 Hemden, 1 Leintuch, 4 Tücher
 Gemeinnütz. Frauenverein Lenzburg, 24 Wäschesäcke, 7 Paar Socken
 Zweigverein Winterthur vom Roten Kreuz, 110 Paar Unterhosen
 Frau Winiger, Gais, 3 Hemden, 2 Paar Socken
 Société de la Croix-Rouge de Moutier, 12 Hemden
 Anonyme Müllheim, 10 Paar Socken, 1 Leintuch, 1 Bettanzug, 3 Kissenanzüge
 Frau Dr. G. Wander, Wabern, 2 Hemden
 Frau Renfer, Kirchenfeld, Bern, 6 Hemden
 Zweigverein Emmen vom Roten Kreuz, 6 Paar Socken
 Frau Felber-Schmid, Wilderswil, 3 Paar Socken, 1 Gilet
 Frau Hugentobler, Märstetten, 7 Paar Socken
 Durch Platzkommando Zürich, 2 Paar Socken, 4 Dutzend Nastücher, 4 Dutzend Handtücher, 24 Hemden
 Ungenannt Steckborn, 1 Paar Socken
 Municipalita di Balerna, 1 Leintuch, 2 Toilettentücher, 1 Flasche Wermuth, 3 Packet Watte, 6 Paar Socken
 Familie Baumgartner, Rosengarten, Balstal, 6 Paar Socken, 6 Wäschesäcke
 Municipalita di Balerna, 5 Binden, 9 Betttücher, 15 Toilettentücher, 28 Paar Socken, 1 Halstuch, 100 Packetchen Zigarren, 3 Paar Unterhosen, 1 Stück Stoff
 Filzfabrik Wil, St. Gallen, 120 Paar Schuhsohlen
 Mme G. de Coulon, Neuchâtel, 16 Hemden
 F. Theiler, Wädenswil, 3 Betttücher, 6 Toilettentücher, 13 Kissenanzüge, 12 Paar Socken
 Zweigverein Rheintal vom Roten Kreuz, 5 Hemden, 1 Paar Unterhosen, 2 Betttücher, 3 Paar Socken
 Aus Origlio, 8 Leintücher
 Durch Schw. G. Müller, Zürich, 20 Waschtücher, 9 Leintücher, 6 Toilettentücher, 6 Hemden, 7 Leibchen, 1 Paar Unterhosen, 25 Paar Socken, 3 Paar Schuhsohlen, 2 Päckli Briefpapier, 2 Bleistifte, 6 Taschentücher, 1 Binde, 5 Kragenhemden
 Samariterverein Ottenbach, 5 Hemden, 1 Paar Unterhosen, 2 Betttücher, 3 Paar Socken
 Zweigverein Basel-Stadt vom Roten Kreuz, 650 Paket Tabak, 6000 Stück Bonts, 100 Kilogr. Schmierseife, 204 Nastücher, 160 P. Persil, 39 P. Ozona, 100 St. Favorite Seife, 100 St. Blitzblank, 400 P. Sodex, 200 P. Dr. Thomson
 Gemeinnütziger Frauenverein Bern, 100 P. Socken
 Pozzi, frat. Maggia, 2 Kilogramm Schwarzthee
 Municipalita di Covergno, 8 Hemden, 4 Leintücher, 3 Handtücher, 2 Paar Socken

Ungenannt aus Teufen, 1 Paar Socken, 1 Paar Strümpfe, 5 Paket Tabak, 6 Paket Zigarren, 2 Tafeln Schokolade, 1 Schachtel Cacao, 1 Päckli Zündhölzer
 Commune di Autrigeno, 8 Paar Socken, 4 Hemden, 2 Paar Unterhosen, 11 Leintücher, 1 Nastuch, 3 K.-Anzüge, 2 Paar Socken, Stoffresten, 5 Handtücher
 Ungenannt aus Bern, 3 Paar Socken
 Aus Cevio, 3 Stück Stoff, 4 Hemden, 4 Paar Socken, 4 Leintücher, 8 Nastücher, 3 Binden
 Municipio di Broglio, 4 Hemden, 1 Leintuch, 2 Handtücher, 1 Stück Stoff
 Municipio di Loco, Apoth.-Waren
 Ungenannt aus Grindelwald, 2 Paar Socken
 Carl Müller, Zürich, 10 Paar Socken
 Frau Ruckstuhl, Arbon, 2 P. Socken, 1 Leibchen
 Verein Frauenhilfe, Baden, 2 Hemden
 Frauenverein Egnach, 11 Hemden
 Mme. Toussaint, Tägertschi, 6 Hemden
 Mädchenheim Siebnen, 10 Paar Socken
 Berta Müller, Zofingen, 8 Leibchen
 Frau Vogel, Glarus, 26 Paar Socken
 A. Schlatter, Peterzell, 1 Herrenrock, 1 Stück Barchent
 Frau Dr. Weber, Neuhausen, 6 Leintücher, 4 Kissenanzüge, 10 Handtücher, 2 Molltonunterlagen
 Mme Duval, Founey, 16 Krankenhemden, 24 Binden, 12 Paar Socken, 2 Leintücher, 1 Halstuch, 22 Handtücher, 16 Hemden, 12 Flanelljacken
 Société des Samaritains, Neuveville, 2 Badethermometer, 2 Fieberthermometer, 3 Leintücher, 1 Piqué-Decke, 5 Kissenanzüge, 2 Nachtjacken, 9 Hemden, 67 Paar Socken, 12 Nastücher, 1 Leibbinde, 1 Paar Handschuhe, 5 Kilogr. Zucker, $\frac{1}{2}$ Kilogr. Thee, $\frac{1}{2}$ Kilogr. Cacao, 4 Stück Seife
 Durch Zweigverein Thur-Sitter vom Roten Kreuz, 1 grössere Anzahl Wäschestücke, Kranken- und Haushaltsutensilien, Genussmittel und Liköre
 Samariterverein Zofingen, 20 Krankenhemden, 10 Hemden, 1 Barchent-Leintuch, 6 Handtücher, 4 Paar Finken
 Gemeinnütziger Frauenverein Bern, 91 Wäschesäcke, 1 Wolldecke
 Sammelstelle des Roten Kreuzes Belp, Wäschestücke, Haushalts- und Krankenutensilien, Spiritus und Wein
 H. Erzinger, Wädenswil, 218 Bürsten und Besen
 Durch den Hrn. Gemeindepräsidenten in Richterswil, 151 Hemden, 170 Paar Socken, 30 Paar Strümpfe, 3 Paar Handschuhe, 1 Posten Leinenlappen
 Frau Arch. Sägger, Bern, 4 Paar Socken
 Frau V., Gersau, 30 Hemden, 15 Paar Socken
 Durch Hrn. Egli-Jäggi, Neuhausen, 1 Flanellbinde
 Aus Ascona, 1 Leintuch, 1 Kissenanzug, 3 Paar Socken
 Fr. A. f. O., St. Moritz, 5 Paar Unterhosen, 8 Hemden, 2 Leibchen
 Gemeinnütziger Frauenverein Dietikon, eine Anzahl Krankenutensilien
 J. Besson, Yverdon, 118 Kilogr. Eierteigwaren
 Frauenverein Mitlödi, 16 Hemden

- Frau Aepli, Meilen, 18 Paar Socken, 4 Wäschesäcke, 4 Hemden, 2 Paar Unterhosen
 Frau Stocker, Hombrechtikon, 6 Paar Socken
 Frauen Forster, Diessenhofen, 1 Paar Unterhosen, 1 Leibchen, 1 Paar Socken
 Frl. Mock, Burgdorf, 12 Hemden
 Samariterverein Wald, Zch., 30 Paar Socken, 18 Hemden, 1 Paar Unterhosen, 1 Leintuch, 4 Kissenanzüge
 Frauenverein Egnach, Th., 61 Paar Socken, 39 Hemden, 100 Taschentücher
 Frau Meyer-von der Mühl, 6 Kissenanzüge, 6 Nastücher
 Zweigverein Frauenfeld vom Roten Kreuz, 36 Hemden, 48 Paar Socken, 4 Leibchen
 Frau Minister Roth, Niederteufen, 4 Eimerchen Fruchtpast. und Konfitüren
 Frau Dr. Branger u. Hausgenossen, Davosplatz, 4 Paar Socken, 1 Hemd
 Frau Pfr. Schafroth, Nieder-Erlinsbach, 3 Paar Socken
 Samariterverein Matzendorf, 10 Waschlappen, 4 Hemden, 15 Paar Socken, 1 Packet Zigarren, 2 Handtücher, 6 Nastücher, 2 Kissenanzüge, 3 Leintücher
 B. Zuber-Zweifel, Perlen, Luz., 3 Paar Socken, 1 Hemd, 1 Stück Toilettenseife
 Frauenverein Kilchberg, 42 Hemden, 97 Paar Socken, 5 Nastücher, 2 Paar Unterhosen
 Aus Winterthur, 8 Hemden
 Société sédunoise de la Croix-Rouge Sion, 14 Nastücher, 15 Handtücher, 2 Paar Unterhosen, 3 Leibchen, 16 Hemden, 1 Wolldecke, 84 Paar Socken
 Frauenverein Kreuzlingen, 10 Hemden, 92 Paar Socken
 Samariterverein Matzendorf, 8 Hemden, 1 Reise-decke, 5 Paar Socken, 1 Leibchen, 2 Nastücher
 Familie Mauerhofer, St. Gallen, 6 Hemden und 6 Paar Socken
 Frau Dr. Scheurer, Bern, 3 Paar Socken
 Vigogne Spinnerei, Pfyn, 40 Paar Socken
 A. Fischbacher, Buchs St. G., 4 Paar Socken
 Schwest. L. u. R. Minder, Oberhofen, 2 P. Socken
 Zweigv. Frauenfeld vom Roten Kreuz, 9 Hemden 12 Kr.-Hemden, 8 farbige Hemden
 Frau Zweifel, Sirmach, 6 gehäkelte Handtücher, 12 Hemden
 Frau W. Schmid, Gattikon, 1 Flanelljacke
 Ungenannt, 1 Combinaison
 Ungenannt, 1 Paar Socken
 Municipalita di Monteggi, 7 Leintücher, 9 Paar Unterhosen, 10 Paar Socken, 11 Hemden, 5 div. Kleidungsstücke, 2 Handtücher, 1 Hut, 1 Mütze, Leinenresten
 Frau Kubli-Schuler, Wetzikon, 2 Paar Socken
 Gemeinnütz. Frauenverein Zurzach, 40 Hemden, 80 Paar Socken, 31 Nastücher, 12 Handtücher
 Gemeinnütziger Frauenverein Zofingen, 50 Hemden und 120 Nastücher
 Konsumverein Schiers, 64 Pak. Tabak, 9 Büchsen kondensierte Milch, 14 Büchsen Ochsenmaulsalat, 1 Paar Schuhe, 8 Tabakpfeifen, 4 Fl. Citronelle, 6 Fl. Himbeer
 Samariterverein Rheineck, eine Anzahl Wäsche-stücke, Kleidungsstücke, Haushaltsutensilien und Genussmittel
 Frau Oberfeldarzt Hauser, Bern, 2 Paar Socken
 M. P., Les Bois, 2 Paar Socken
 Samariterverein Roggwil, Bern, 12 Paar Socken, 10 Paar Strümpfe
 Samariterverein Zofingen, 20 Paar Strümpfe und Socken, 19 Leibchen, 22 Paar Unterhosen
 Sammlung durch Municipio di Lugano, 1 grosse Zahl v. Nahrungs- u. Genussmitteln, Kranken- und Haushaltungs-Utensilien, Medikamente, Wäsche- und Kleidungsstücke
 Commissario di Governo di Valle Maggia, 2 Leintücher
 Frau Neithardt, Davos-Platz, 1 gew. Hemd, 2 Kr.-Hemden, 2 Kissenanzüge, 3 Paar Socken, 2 Tüchli
 Aus Vinzel, 5 Hemden und 2 Paar Socken
 Durch Platzkommando Zürich, 34 Hemden
 Mme Ed. Sandoz, Les Brenets, 1 Wolldecke
 Frau Prof. Zimmermann, Bern, 10 Paar Socken
 Frau M. Stämpfli, Schwarzenburg, 1 Hemd
 Familie Planta, Töniken, 7 Blusen, 7 Kissenanzüge
 Samariterverein Dottikon, 4 Hemden, 6 Nastücher 18 Paar Socken, 1 Paar Strümpfe, 2 Stück Seife
 Zweigverein Seeland vom Roten Kreuz, 2 Wäschesäcke, 2 Dutzend Nastücher
 Commiss. di Governo di Valle Maggia, 5 Hemden, 2 Barchentdecken, 5 Leintücher, div. Leinenstücke
 Von einer deutschen Dame in Zürich, 6 seidene Foulards
 Frau Berger, Zürich, 2 Paar Socken
 Frau Dr. G. Wander, Wabern, 4 Hemden
 Samariterverein Arbon, 5 Meter Stoff für Hemden
 Aus Gais, von einer Mutter, 1 St. Käse, 1 Paar Socken
 Gemeinnütziger Frauenverein Lenzburg, 9 Paar Socken wollen, 12 Paar baumwollen
 D. Pfarramt Steckborn, 2 Leintücher, 2 Wickeltücher, 2 Hemden, 1 Paar Socken
 Arbeitsschule Pfyn, 34 Paar Socken
 Gemeinnütziger Frauenverein Bern, 50 Paar Socken, 46 Flanellettehemden, 66 baumwollene Hemden
 E. Spalinger, Höngg, 2 Kr.-Hemden, 6 Paar Socken, 1 Paar Unterhosen
 Aus Vers Pégglise, Kanton Waadt, 1 Wolldecke, 22 Paar baumwollene Socken, 1 Paar wollene, 3 Stück Seife, 3 Paket Waschpulver, 1 Pfund Kaffee, 1 Pfund Thee, 2 Tafeln Schokolade, 1 St. Maggirollen
 Frauenverein Papiermühle Bern, 42 Hemden, 30 Paar Unterhosen, 46 Paar Socken, 24 Nastücher
 Frau A. Sulzer-Jäck, Aadorf, 5 Leibbind., 6 Paar wollene Socken, 4 Leintücher, 36 Dreiecktücher, 8 Binden
 Frau Hugentobler, Wigoltingen, 6 Paar Socken
 Municipalita di Brissago, 20 Fl. Wein, 82 Packet Brissago und kleine Päckchen Brissago
 Pfarramt Hombrechtikon, 20 Paar baumwollene Socken, 26 Paar wollene, 12 Hemden, 3 grosse und 6 kleine Bettanzüge, 2 Leintücher
 Frau Heinzelmann, Oberhofen, 4 Hemden
 W. Fleisch, Zürich 6, 4 Paar Socken
 Samariterv. Safenwil, 27 Paar Socken, 16 Hemden

Frauenverein Bülach, 36 Hemden, 125 Paar Socken
 Frau Marti, Bern, 1 Paar Socken
 Ungenannt 1 Paar Socken
 Frauenverein Rüti Zeh., 10 Paar Socken
 Rot-Kreuz-Sammelstelle Postbureau Dürngraben,
 9 Paar Socken
 Durch Apotheke Häffner, 5 Paar Unterhosen,
 6 Hemden, 12 Paar Socken
 Frauenverein Arbon, 128 Paar Socken
 L. Christen, Rumendingen, 7 Hemden, 4 Nastücher,
 1 Tüchli
 Durch Sammelstelle Biglen, 10 Hemden, 6 Paar
 Unterhosen, 22 Paar Socken, 2 Paar Strümpfe,
 Seife und Cigarren
 Vaterlandssockenlismeninnen der Sek., Kl. 3 h,
 Bern, 12 Paar Socken
 Frau Ww. Dennler, Interlaken, 4 Hemden, 4 Paar
 Socken
 Frau Hess, Tel.-Chef, Zug, 8 Paar Socken, 1 P.
 Pulswärmer, 6 Hemden
 Rot-Kreuz-Sammelstelle Signau, 1 Wachstuch-
 unterlage
 Angestellte der Kuranstalt Schöneck, Beckenried,
 15 Paar Socken
 Familien Dr. Vinassa, Blankart, und Dr. Witzig,
 Lugano, 7 Paar wollene Socken, 6 Hemden,
 32 Wäschesäcke
 Commiss. di Governo di Valle Maggia, 2 Hemden
 Sammlung in Les Brenets, 50 Paar Socken,
 60 Hemden, 20 Nastücher, 2 Leintücher
 Sammlung durch Frau Ww. Schoppig u. Sohn,
 Delémont, eine Anzahl Wäschestücke, Klei-
 dungsstücke, Kranken- und Haushalts-
 Utensilien und div. Genussmittel
 K. Gerber, Solothurn, 2 Paar Socken
 Verein Frauenhilfe Basel, 2 Leibbinden, 1 Bluse
 R. Nägeli, Ennetbühl, 3 Paar Socken, 6 Hemden
 Bernheimer und Gut, Diessenhofen, 12 Paar
 Unterhosen, 12 Jacken
 Rot-Kreuz-Samml. in Rapperswil-Jona, Wäsche-
 und Kleidungsstücke, Haushalts- u. Kran-
 kenutensilien, Medikamente, Nahrungs- und
 Genussmittel
 Primarschule Tegerfelden (Vaterlandssockenstrik-
 kerinnen), 3 Paar Wollsocken, 7 Paar baum-
 wollene Socken

Frau Brown-Meyer, Lichtensteig, 5 Pak. Tabak,
 8 Zeitschriften, 88 Nastücher, 50 Paar Socken,
 42 Handtücher, 8 Stück Seife, 6 Leibchen,
 4 Paar Unterhosen, 33 Hemden
 Von einig. Kurgästen des Gurnigebades, 30 Hem-
 den, 1 Paar Socken, 4 Leibwärmer, 88 Wäsche-
 säcke
 Fabbricca di tabacci Brissago, 5000 Stück Ci-
 garren Commioni, 5000 Stück Brissago
 Zweigv. Frauenfeld v. Roten Kreuz, 12 Hemden,
 11 Leibchen, 8 Paar Unterhosen, 1 Paar Knie-
 wärmer, 60 Paar Socken
 Sammelstelle Schlosswil, 40 Flaschen Wein, 5 Fl.
 Cognac, 5 Flaschen Rhum
 Zweigverein Bern-Oberaargau vom Roten Kreuz,
 234 Paar Socken, 109 Leintücher, 50 Paar
 Strümpfe, 72 Hemden, 1 grosses Frottiertuch
 Sammelstelle Grafenried, 5 Kilo Reis, 1 Paar
 Unterhosen, 1 Hemd, 2 Bettanzüge, diverse
 Bücher
 J. Hanhart, Matzingen, 2 Hemden
 Frauenverein Murten, 41 Wäschesäcke
 Durch Pfr. Iff, Affoltern i. E., 3 Bettanzüge,
 1 Paar Socken, 2 Fegtücher
 Samariterverein Wetzikon, 1 Nachthemd, 4 Paar
 Socken
 Ouvroir de Villars s. Ollon, 36 Hemden, 11 Paar
 Socken, 1 Binde
 Sammelstelle Grosshöchstetten, div. Wäsche- und
 Kleidungsstücke, Haushaltsartikel, diverse
 Genussmittel
 Sammelstelle Burgdorf, 87 Wäschesäcke, 6 Bett-
 anzüge, 1 Kissenanzug
 Zweigv. Solothurn vom Roten Kreuz, 95 Hemden,
 25 Trikotthemden, 31 Paar Unterhosen, 24 Leib-
 chen, 38 Barchenthemden
 Major Campiche, Arzt des Infanterieregiments 10,
 7 Paar Unterhosen
 Frau Beck, Bern, 10 Wäschesäcke
 Signora Fedele d'Ambrogio, Dalpe, 4 Hemden
 Zweigv. Solothurn v. Roten Kreuz, 169 Hemden,
 258 Paar Wollsocken, 26 Paar Strümpfe
 Samariterverein Selzach, 2 B. Honig, 1 Woldecke
 Durch Frl. Chervet, La Ferrière, 9 Hemden, 1 Paar
 Unterhosen, 17 Paar wollene Socken, 2 Paar
 baumwollene Socken, 4 Stück Seife

Bern, 10. September 1914.

Humoristisches.

Humor aus dem Militär. „Herr Oberst, sönd so guett ond löönd-mi häa. I möcht hüroothe!“ „So, mit wem denn?“ „Zoo-mit-eme Wibsbild!“ „Tommheite! Das verstohd-si vo selber.“ „Jää, Herr Oberst, mini Schwöster häd au ghüroothet ond häd e fä Wibsbild gnoh!“

„Wie aalt sönd-er, Hanes-Toni?“ „Zwänzgi, Herr Oberst! I wäär e-n-Ard äne-zwänzgi; aber i bi halt e Zohr chrank gsee!“

„Herr Oberst! I möcht gern häa!“ „Worum?“ „So ebe, minn Vatter ischt meh oder mörder quaaft gsvorbe!“